

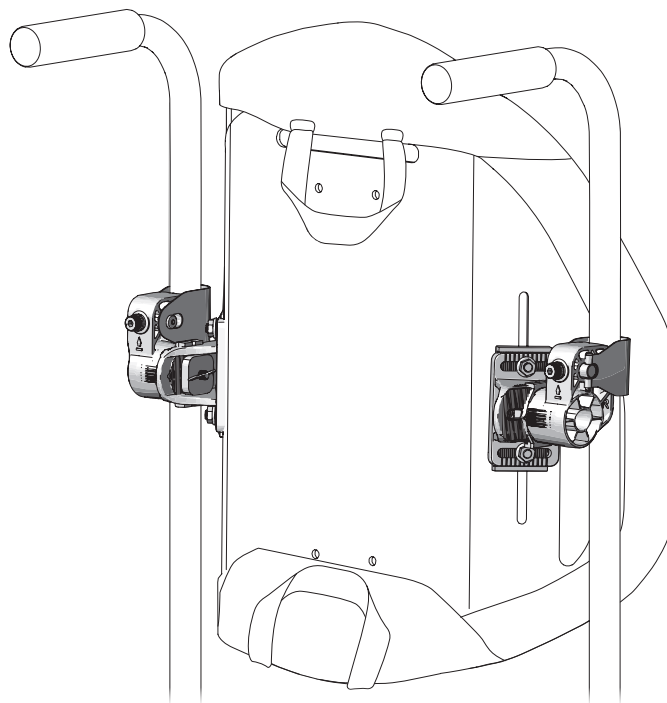
permobil

ROHO SEATING + POSITIONING

ROHO® AGILITY® Back System Fixed Hardware Operation Manual



In addition to these instructions, refer to the *ROHO AGILITY Back System Operation Manual*.



Supplier: This manual must be given to the user of this product.

Operator (Individual or Caregiver): Before using this product, read instructions and save for future reference.

s h a p e f i t t i n g t e c h n o l o g y®



ROHO® AGILITY® rygssystem med fastmonterede beslag Brugerhåndbog



Henvis til *ROHO® AGILITY® rygssystem Brugerhåndbog* som tilføjelse til disse vejledninger.

Leverandør: Denne håndbog skal udleveres til brugeren af dette produkt.

Bruger (individ eller plejepersonale): Læs vejledningen grundigt inden produktet tages i brug og opbevar den til senere brug.

Indholdsfortegnelse

Anvendelsesformål

Vigtige sikkerhedsoplysninger

Billeder af de enkelte dele

Produktspecifikationer

Montering af beslag til rygskal

Kørestolskompatibilitet

Montering af AGILITY

Højdejustering

Justering af sædets dybde og vinkel

Vend rygskallen om

Afmontering af AGILITY

Fejlfinding

Vedligeholdelse

Opbevaring, bortskaffelse og genbrug

Rengøring og desinficering

Begrænset garanti



ROHO, Inc., 100 North Florida Avenue, Belleville, Illinois 62221-5429 U.S.A.

USA: 1 800 851 3449 • Fax: 1 888 551 3449 • Kundeservice: orders.roho@permobil.com

Udenfor USA: 1 618 277 9150 • Fax: 1 618 277 6518 • intlorders.roho@permobil.com • permobilus.com

ROHO-produkter kan være dækkede af en eller flere amerikanske og udenlandske patenter og varemærker, herunder ROHO®, AGILITY®, og shape fitting technology®. Zytel® er et registreret varemærke tilhørende DuPont.

ROHO, Inc. tilstræber hele tiden at forbedre produkterne og forbeholder sig retten til at ændre dette dokument. Den nyeste version af dette dokument findes på permobilus.com.

© 2016, 2018 ROHO, Inc.

Rev. 04/09/2018

Anvendelsesformål

ROHO® AGILITY® med fastmonterede beslag (AGILITY fastmonterede beslag) er beregnet til at fastgøre compatible ROHO AGILITY rygssystemer til kørestolens rygrør. Kompatible ROHO AGILITY rygssystemer omfatter:

- ROHO® AGILITY® Minimum Contour rygssystem (AGILITY Minimum Contour)
- ROHO® AGILITY® Mid Contour rygssystem (AGILITY Mid Contour)
- ROHO® AGILITY® Max Contour rygssystem (AGILITY Max Contour)



AGILITY med fastmonterede beslag er beregnet til kun at blive brugt sammen med ROHO AGILITY rygssystem 25,5 , 33 og 40,5 cm i højden.



KONTRAINDIKATIONER: AGILITY med faste beslag er IKKE beregnet til anvendelse sammen med ROHO AGILITY rygssystemer, der er højere end 40,5 cm.

ROHO, Inc. anbefaler, at sundhedspersonale så som en læge eller hjemmepleje med erfaring indenfor siddestillinger og positionering konsulteres for at afgøre, om AGILITY med fastmonterede beslag er egnet til brugerens specifikke siddebehov.

ROHO medicinske produkter er beregnet til at være en del af en behandling som helhed. ROHO, Inc. anbefaler, at klinikerne foretager produktanbefalinger baseret på en vurdering af den individuelle medicinske og terapeutiske behov samt generelle helbred.

Vigtige sikkerhedsoplysninger



Advarsler:

- **BRUG IKKE** produktet uden først at have læst og forstået alle de medfølgende vejledninger. Er du ikke selv i stand til at udføre handlingerne i denne håndbog, bør du spørge efter hjælp ved at kontakte sundhedspersonalet såsom læge eller hjemmepleje, din udstyrsleverandør, forhandleren eller ROHO, Inc.
- Følg alle vejledninger og sikkerhedsoplysninger, der følger med produktet og leveres af producenten af din kørestol eller andet tilbehør.
- Hud- / blødt-vævsnedbrydning kan opstå på grund af en række faktorer, der varierer fra individ til individ. Kontrollér huden ofte, mindst én gang om dagen især de områder, der dækker knoglefremspring. Rødme, blå mærker eller mørkere områder (sammenlignet med normal hud) kan indikere begyndelsen til nedbrydning af blødt væv, og det kan være nødvendigt at gøre noget for at håndtere dette. Hvis der er misfarvning af huden / blødt væv, skal BRUGEN STOPPES øjeblikkeligt. Hvis misfarvningen ikke forsvinder indenfor 30 minutter efter, at brugen er stoppet, konsultér da straks sundhedspersonalet.
- Produktet bør monteres af din udstyrsleverandør eller sundhedspersonale såsom læge eller hjemmepleje.
- Produktet skal være den korrekte størrelse i forhold til brugeren og kørestolen.
- Som med alt andet tilbehør til en kørestol, kan produktet påvirke din kørestols stabilitet. Før du bruger produktet, skal du rådføre dig med sundhedspersonale såsom læge eller hjemmepleje, eller din udstyrsleverandør for at afgøre, om din kørestol bør modificeres.
- Man MÅ IKKE læne sig ud over toppen på et AGILITY rygssystem. Det kan føre til en ændring af tyngdepunktets placering, og kørestolen kan eventuelt vælte.
- Ved montering, justering og afmontering af beslag skal der udvises forsigtighed for at undgå, at fingrene kommer i klemme eller sætter sig fast i åbningerne.
- Undersøg dagligt, om skruer, møtrikker, klemmer og beslag på AGILITY er strammede. Stram løse skruer igen i henhold til vejledningerne i denne manual. UNDLAD at bruge produktet, hvis der findes en del/dele, der ikke kan strammes eller er gået i stykker. Produktet bør med jævne mellemrum efterses grundigt af din udstyrsleverandør.
- Man MÅ IKKE bruge nogen del af Agility til at løfte eller skubbe en kørestol, da dette kan føre til systemet eventuelt frigøres fra kørestolen.
- Fordringer ifm. tests eller certificering, heriblandt for brændbarhed, er muligvis ikke længere gældende for denne enhed, når den bruges sammen med andre produkter eller materialer. Kontrollér forordninger ifm. tests og certificering for alle produkter, der bruges sammen med denne enhed.
- Ændring af produktet eller brugen af andre beslag eller komponenter end dem, der leveres af ROHO og er compatible med din produktmodel kan føre til skader eller fejl på produktet og gøre garantien ugyldig.

Vigtige sikkerhedsoplysninger (fortsat)



Forholdsregler:

- Beskyt din AGILITY fra kraftige stød, der kan føre til skader og/eller brud.
- Komponenter i AGILITY er ikke beregnet til at blive brugt separat fra et AGILITY rygssystem, eller sammen med andre rygssystemer til kørestole.
- Metalkomponenter kan blive varme, hvis de udsættes for høje temperaturer, eller kolde, hvis de udsættes for lave temperaturer.
- Det kan være nødvendigt at fjerne din AGILITY fra kørestolen, inden den klappes sammen.



Advarsler - Transport i køretøjer

- Hver gang, det er muligt, bør en person, der sidder i en kørestol med et monteret AGILITY rygssystem, flyttes over i et producentinstalleret bilsæde, og bruge bilens sikkerhedssesystem.
- Opbevar ALTID AGILITY på sikker vis under transport for at undgå skader.
- Hvis produktet har været involveret i en ulykke under transporten, henvises der til afsnittet "Vedligeholdelse" i denne håndbog.
- Manglende opmærksomhed på disse advarsler kan ende med alvorlige skader på brugeren i kørestolen, samt på andre.
- AGILITY skal monteres korrekt og sikkert på kørestolen i overensstemmelse med alle medfølgende vejledninger og advarsler.
- AGILITY bør installeres således på en kørestol, at brugeren sidder oprejst og kørestolen vender fremad under transporten i en bil. AGILITY er kun blevet crash-testet på en kørestol, der vender fremad. Se testoplysningerne i denne brugerhåndbog.
- AGILITY må kun anvendes på kørestole, der overholder præstationskravene i ISO 7176-19 og, som monteres, anvendes og vedligeholdes i henhold til kørestolsproducentens vejledninger.
- En kørestol med AGILITY skal bruges med et effektivt kørestolssikringssystem og en korrekt placeret, crash-testet hofte- og skuldersele, eller et Wheelchair Tiedown og Occupant Restraint System (WTORS), i henhold til producentens vejledninger.
- Toppen af AGILITY bør placeres så tæt på det øverste stykke af brugerens skulder som muligt, så det yder god støtte i tilfælde af et uheld. Afstanden mellem det øverste stykke af brugerens skulder og toppen af kørestolens ryg bør ikke overskride 16,5 cm.

AGILITY med fastmonterede beslag er blevet dynamisk afprøvet af en tredjepartstestfacilitet til brug i et motorkøretøj og opfylder alle gældende kriterier for kørestolssædesystemer foreslået i afsnit 5.1 i ANSI/RESNA WC-4:2012 afsnit 20, "Kørestolssædesystemer til brug i motorkøretøjer".

Billeder af de enkelte dele

Denne manual* henviser til nedenstående pakkeindhold:

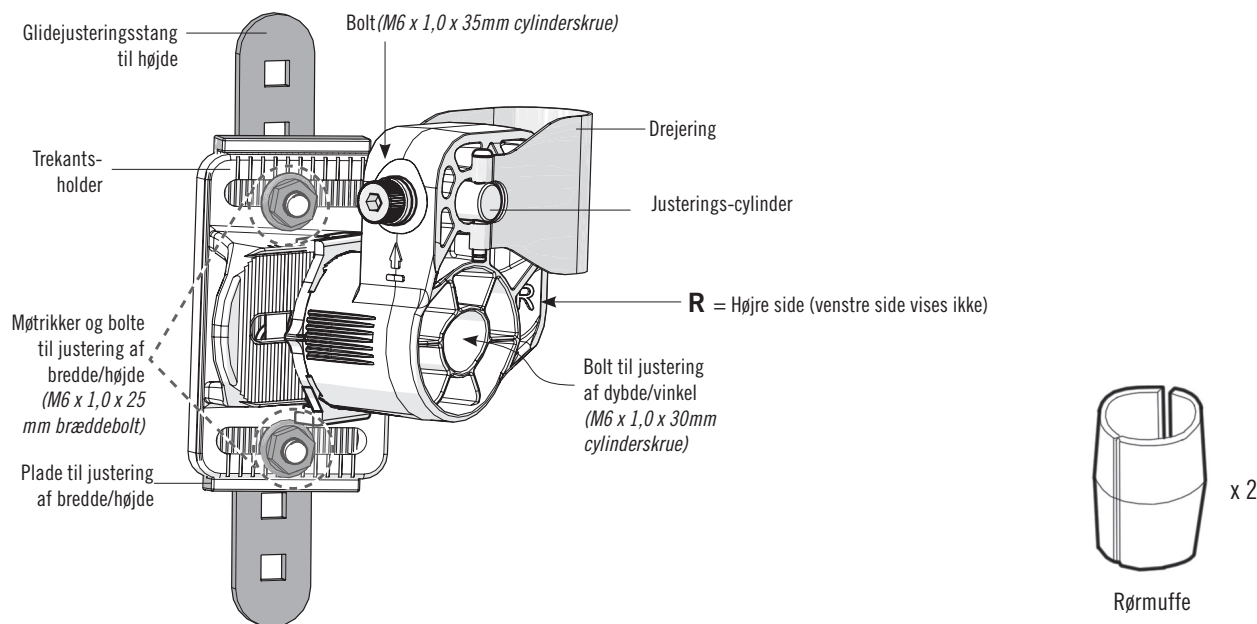
Beslag til rygrør og rygskal, rørmuffer, dobbeltnøgle, brugerhåndbog, registreringskort

*Henvis til **ROHO® AGILITY® rygssystem Brugerhåndbog** for yderligere produktoplysninger.



Bemærk: Der anbefales, at bruge et målebånd eller lineal, som dog ikke er inkluderet i pakkens indhold.

Fastmonteret beslag (R)



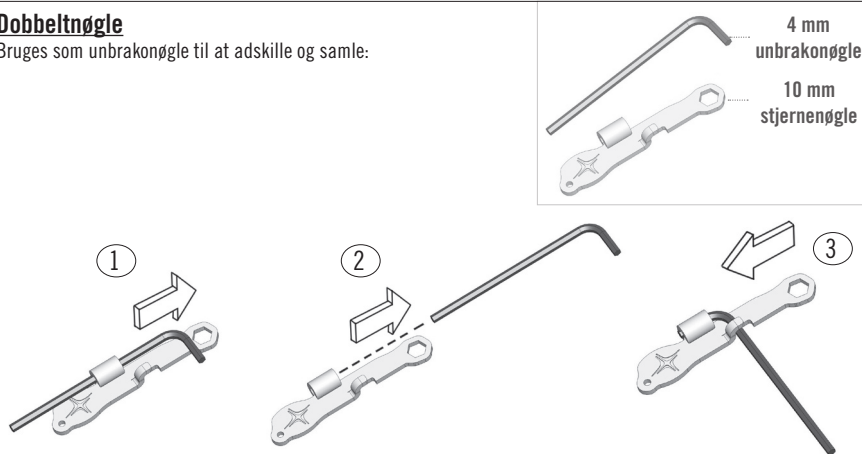
Brugerhåndbog



Produktregistreringskort

Dobbeltnøgle

Bruges som unbrakonøgle til at adskille og samle:



Du bedes kontakte din produktleverandør eller ROHO, Inc. for at bestille reservedele.

Produktspecifikationer

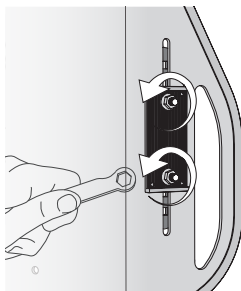
Materialer: Fastmonterede beslag: Zytel® glasfyldt nylon, stål, rustfrit stål, aluminium og polypropylen

Vægt for AGILITY med fastmonterede beslag: 0,8 kg

Montering af beslag til rygskal

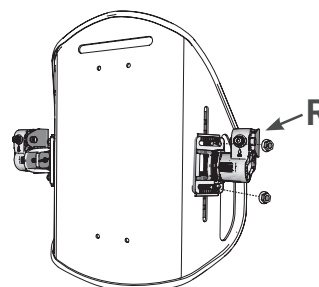
Bemærk: Følg disse vejledninger til at montere det, hvis dit AGILITY rygsystem blev leveret uden forudgående montering af de fastmonterede beslag.

- 1) Brug stjernesnøglen til at løsne og aftage møtrikkerne til justering af bredde/højde. Gentag i begge sider.

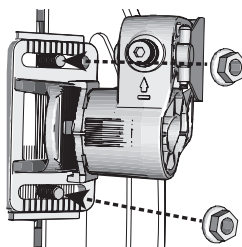


- 2) Anbring det venstre (L) og højre (R) fastmonterede beslag på venstre (L) og højre (R) plader til justering af bredde/højde.

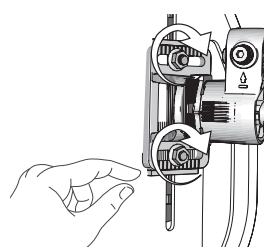
Beslag til rygskalets højre side vises her.



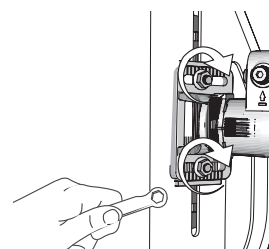
- 3) Udskift møtrikkerne til justering af bredde/højde.



- 4) Stram møtrikkerne til justering af bredde/højde med fingrene.



- 5) Stram møtrikkerne til justering af bredden og højden med stjernesnøglen, indtil de er stramme + en kvart omgang. Gentag i begge sider.
Hvis du råder over en momentnøgle, strammes der til 4,75 +/- 0,25 Nm. Gentag i begge sider.



Kørestolskompatibilitet

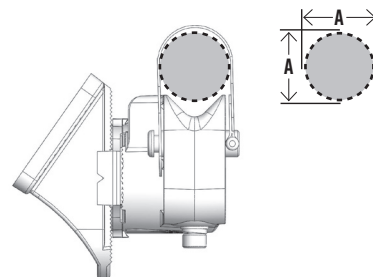
⚠ Advarsel: AGILITY beslag passer til mange kørestole, der kan lænes tilbage, vippes eller, hvis ryglæn kan justeres i en vinkel på op til 60 grader. Ud over 60 grader kan AGILITY beslag muligvis beskadiges, AGILITY kan ved et uheld eventuelt løsne sig fra din kørestol, og du kan risikere at falde og blive udsat for alvorlige personskader. Rådfør dig med sundhedspersonale såsom læge eller hjemmepleje, eller din udstyrsleverandør for at afgøre, om AGILITY-delene er kompatible med din kørestol.

Kompatibilitet for kørestolens rør: Mål diameteren på dine rygrør.

⚠ Advarsel: AGILITY med fastmonterede beslag egner sig ikke til at blive monteret på rygrør med en diameter på h_less; 2,5 cm uden rørmuffer. Dette kan være medvirkende til at monteringen IKKE er sikker. Rådfør med sundhedspersonale såsom læge eller hjemmepleje for at afgøre, om dine rygrør egner sig til AGILITY med fastmonterede beslag.

Diametre på runde rygrør (A):

2,5 cm til h_less; 3,0 cm.	Der kræves ikke rørmuffer.	
2,0 til h_less; 2,5 cm	Der kræves rørmuffer. Se montering af rørmuffe.	



Kørestolskompatibilitet, Fortsat

Montering af rørmuffe (hvis relevant)

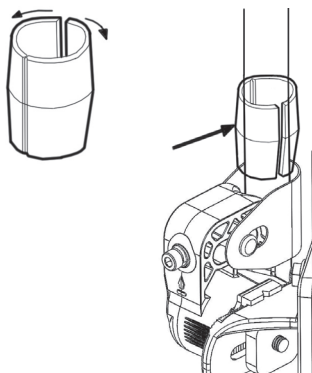


Advarsel: Der kræves rørmuffer, hvis en kørestols rygrør har en diameter på 2,0 til h_less; 2,5 cm.

Se KOMPATIBILITET FOR KØRESTOLENS RYGRØR i PRODUKTSPECIFIKATIONER.

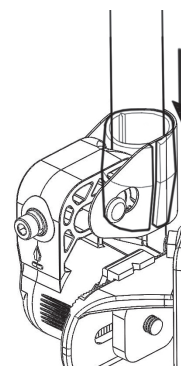
Bemærk: Hvis du skal bruge rørmuffer, skal du foretage følgende vejledninger, efter AGILITY er blevet placeret på kørestolens rør, men inden du strammer boltene.

Spred rørmuffen åben og anbring den på kørestolens rør. Før rørmuffen nedad i drejeringen. Gentag i begge sider.



Stram boltene med unbrakonøglen i begge sider, som beskrevet i MONTERINGSMULIGHED A ELLER B.

Bemærk: Det kan muligvis være nemmere at placere åbningen af rørmuffen mod rygskallen.



Montering af AGILITY

Stop: Læs Montering af rygskallens beslag, hvis rygskallens beslag endnu ikke er monteret på din AGILITY rygskal.



Advarsler:

- AGILITY må ikke monteres eller aftages, når brugeren sidder i kørestolen.
- Bredden på AGILITY må ikke justeres, når brugeren sidder i kørestolen.
- Når du har monteret og justeret AGILITY og inden brugeren overføres til kørestolen, skal du sørge for, at alle beslag er helt stramme. Henvis til de anbefalede specifikationer for drejemomentet.

Bemærkninger:

- Betrækket skal monteres på rygskallen, inden AGILITY monteres. Henvis til ROHO® AGILITY® rygssystem Brugerhåndbog, som følger med AGILITY.
- Under montering og afmontering, skal du støtte midten af rygskallen som hjælp til at holde det venstre (L) og højre (R) beslag lige og ligge på flugt med rørene.
- Lås kørestolens hjul, før du begynder monteringen.
- Der findes en video, der viser monteringen af AGILITY på permobilus.com.

Monteringsmuligheder:

Følg vejledninger til MONTERINGSMULIGHED A, hvis rørene på din kørestol har skubbehåndtag eller andet udstyr, som kan genere under monteringen.

I modsat tilfælde følger du vejledningerne til MONTERINGSMULIGHED B.

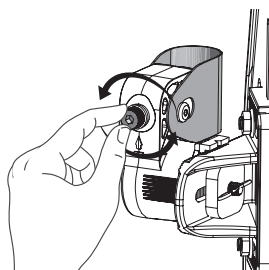
AGILITY Monteringsstrin til Mulighed A eller B:

1. Skru boltene løse
2. Anbring AGILITY på kørestolen
3. Stram boltene
4. Afslut fastgøringen
5. Højdejustering
6. Justering af sædets dybde og vinkel

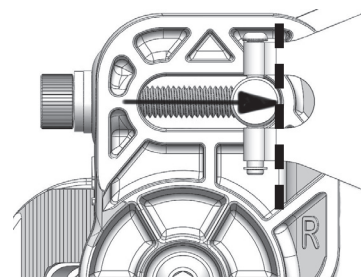
Skru boltene løse - Mulighed A og B

- 1) For begge sider: Skru boltene løs.

Bemærk: Enden af boltene skal flugte med justeringscylinderen.



VIGTIGT! Boltene må IKKE løsnes fra justeringscylinderen.

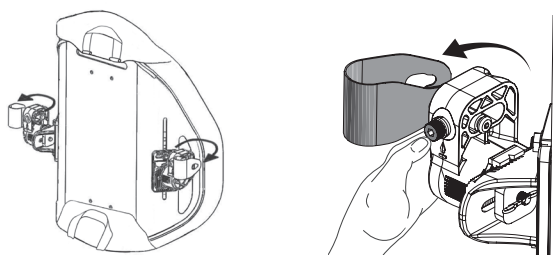


Montering af AGILITY, Fortsat

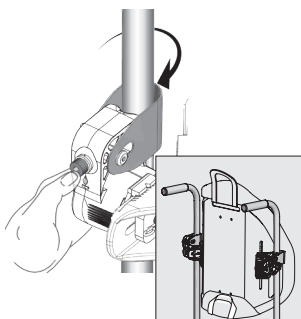
Anbring AGILITY på kørestolen - Mulighed A eller B

Monteringsmulighed A

- 2) Tryk med tommelfingeren mod boltene, og vrid drejeringen væk fra justeringscylinderen. Drej drejeringen. Gentag i den anden side.

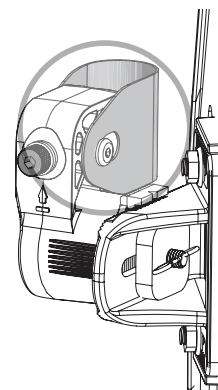


- 3) Anbring drejeringene omkring kørestolens rør. Med din tommelfinger presset mod boltene, skal du fastgøre drejeringen, så den smalle del af åbningen sidder på rillen i justeringscylinderne.

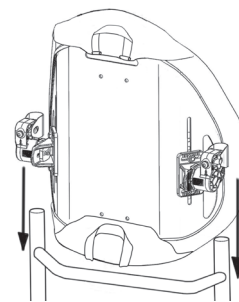


Monteringsmulighed B

- 2) Drejeringene skal stadig være fastgjorte til justeringscylinderne.



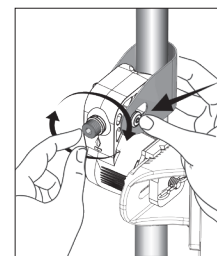
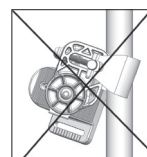
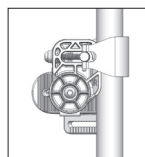
- 3) Lad drejeringene glide over på kørestolens rør.



Stram boltene - Mulighed A og B

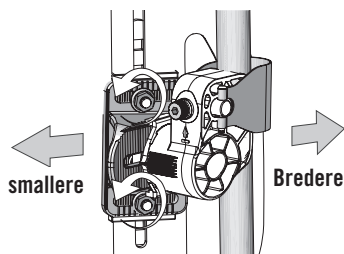
! VIGTIGT! Sørg for, at monteringsbeslagene flugter med kørestolens rør.

- 4) For begge sider: Stram boltene med fingrene. Bemærk: Når du strammer hver enkelt bolt, skal du knibe eller klemme drejeringen for at hjælpe den smalle del af åbningen med at sætte sig fast i rillen i justeringscylinderen.

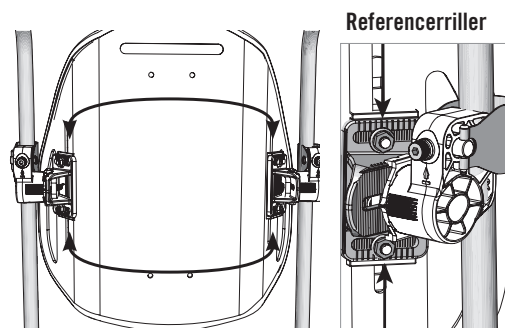


- 5) Hvis ikke du er i stand til at fastgøre beslagene eller stramme boltene, skal du muligvis justere bredden: Skru møtrikkerne til justering af bredde/højde løse uden at tage dem af.

- Lad de trekantede beslag glide fremad for en større bredde.
- Lad de trekantede beslag glide bagud for en mindre bredde.



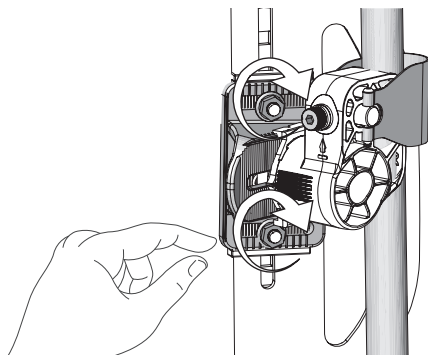
! VIGTIGT! Brug referencerillerne til at sikre, at højre og venstre trekantsbeslag sidder i samme position på begge sider.



Montering af AGILITY, Fortsat

Fuldstændig fastgøring - Mulighed A og B

- 6) Stram møtrikkerne til justering af bredde/højde med fingrene.

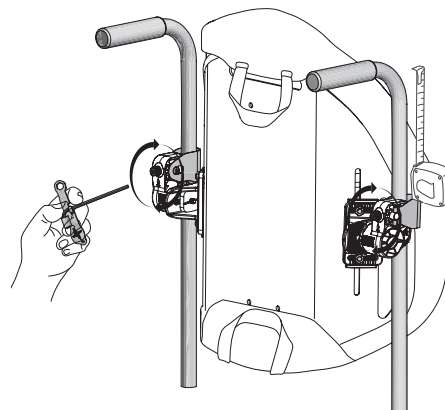


- 7) Fuldstændig fastgøring på begge sider:

- Brug et målebånd for at sikre, at drejeringene sidder på højde med kørestolens rør.
- Stram boltene med unbrakonøglen, indtil de er stramme + en kvart omgang.

Bemærk: Hvis du råder over en momentnøgle, strammes der til maks. 4,5 Nm.

- Læs HØJDEJUSTERING, hvis du har behov for at justere højden.



Når monteringen og dybdejusteringen er afsluttet, bør du kontrollere, at alle beslag er helt stramme, inden brugeren placeres i kørestolen igen. Henvis til de anbefalede specifikationer for drejemomentet.

Højdejustering

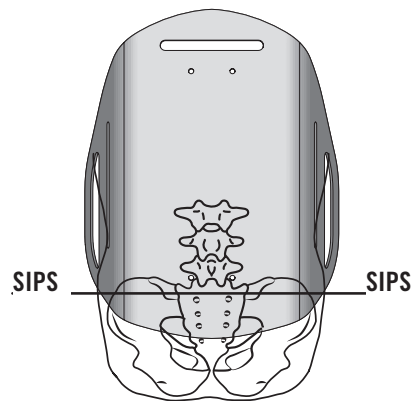
Advarsler:

- Hvis de udføres korrekt, og med forsigtighed, kan højdejusteringer udføres med brugeren i kørestolen. Hvis du synes, at det er for svært eller usikkert at foretage justeringer med brugeren i kørestolen, så skal brugeren flyttes ud af stolen på en sikker måde.
- Du skal træffe de nedenstående forholdsregler, hvis du vælger at justere højden på AGILITY med brugeren i stolen.
 - ✓ Sørg for, at kørestolens hjul er låst.
 - ✓ Sørg for, at alle beslag er helt stramme. Henvis til de anbefalede specifikationer for drejemomentet.

Bemærk: Inden du justerer højden på AGILITY, skal AGILITY monteres på kørestolen. Læs **MONTERING AF AGILITY**.



Advarsel: Hvis AGILITY ikke placeres, så den opnår kontakt med SIPS, kan støtten til hoften og positionering af kroppen mindskes. Sørg for at, den nedre del af AGILITY placeres således, at den berører SIPS.

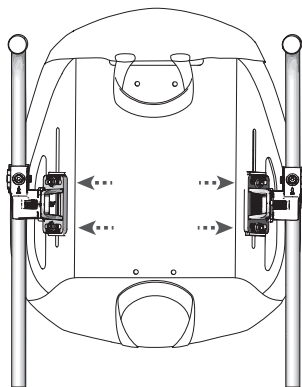
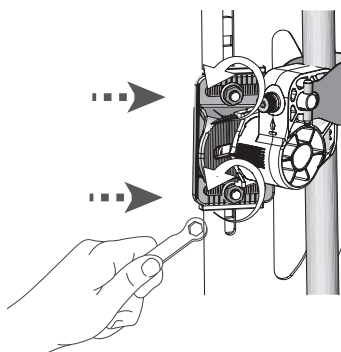


Højdejustering, Fortsat

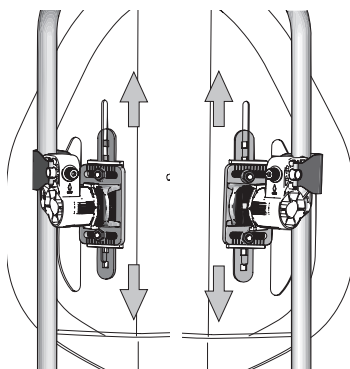
- 1) På begge sider: Brug stjernenhjælen til at løsne møtrikkerne til justering af bredde/højde:

! Tag IKKE møtrikkerne til justering af bredde/højde af.

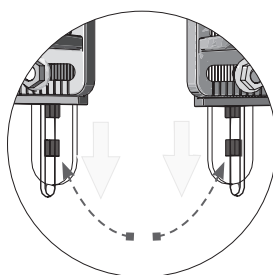
Skrueerne til justering af bredden og højden løse, hvad der svarer til mindre end to (2) komplette rotationer fra en strammet position. Møtrikkerne skal være løse nok til at lade bredde- og højdejusteringspladen glide opad og nedad.



- 2) Skub rygskallen op eller ned i de lodrette riller for at opnå den ønskede højde:

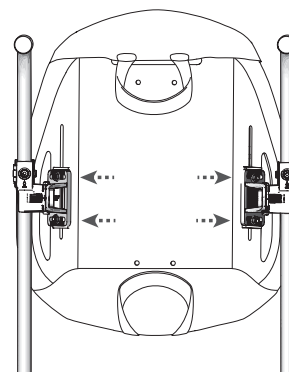
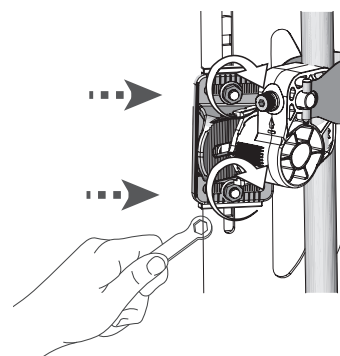


! VIGTIGT! Sørg for, at rygskallens beslag sidder i samme højde på begge sider: Tæl antallet af firkantede huller, som er synlige gennem de lodrette huller i rygskallen for at sikre, at venstre (V) og højre (H) hardware til rygskallen sidder i samme højde. (Firkanterne er en del af stangen til justering af glidehøjden. Se **BILLEDER AF DE ENKELTE DELE**).



! Advarsel: Når justeringen er afsluttet, bør du kontrollere, at alle beslag er helt stramme. Henvis til de anbefalede specifikationer for drejemomentet.

- 3) Hold rygskallen i position, mens du bruger stjernenhjælen til at stramme møtrikkerne på bredde- og højdejusteringsboltene, indtil de er stramme + en kvart omgang. Bemærk: Hvis der anvendes momentnøgle, strammes til 4,75 +/- 0,25 Nm.



Justering af sædets dybde og vinkel

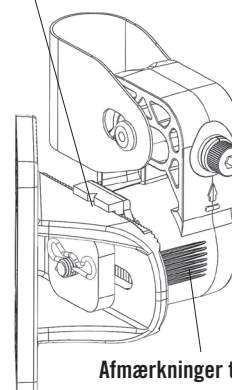


Advarsler:

- Hvis de udføres korrekt, og med forsigtighed, kan sædets dybde- og vinkeljusteringer udføres med brugeren i kørestolen. Hvis du synes, at det er for svært eller usikkert at foretage justeringer af sædets dybde og vinkel med brugeren i kørestolen, så skal brugeren flyttes ud af stolen på en sikker måde.
- Du skal træffe de nedenstående forholdsregler, hvis du vælger at justere sædedybde og -vinkel på AGILITY med brugeren i stolen.
 - ✓ Sørg for, at kørestolens hjul er låst.
 - ✓ Sørg for, at alle beslag er helt stramme. Henvis til de anbefalede specifikationer for drejemomentet.

Bemærk: Inden du justerer sædedybde og vinkel på AGILITY, skal AGILITY monteres på kørestolen. Læs **MONTERING AF AGILITY**.

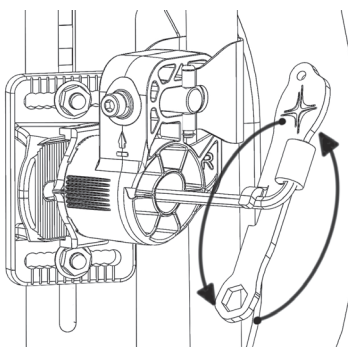
Afmærkninger til sædedybde



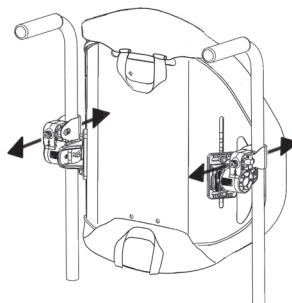
Afmærkninger til vinkel

Sådan justeres sædedybden

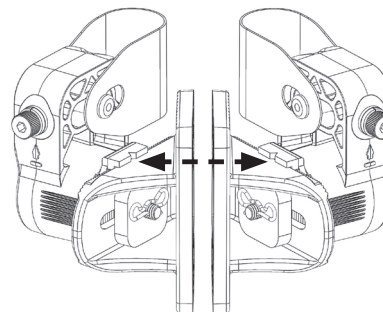
- 1) Brug en unbrakonøgle til at skrue boltene til justering af dybde/vinkel ude med cirka tre (3) fulde omgange.



- 2) Skub rygskallen fremad eller tilbage for at opnå den ønskede dybde. Bemærk: Hvis trekantsholderen ikke kan skubbes, se FEILFINDING.

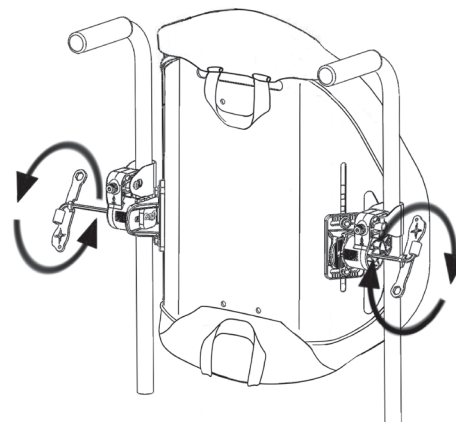


- 3) **VIGTIGT!** Sørg for, at dybdepositionen på begge sider er lige ved at sammenligne mærkerne på toppen af trekantbeslagene.



- 4) Gå videre med næste afsnit **SÅDAN JUSTERES VINKLEN**, hvis AGILITY endnu ikke er justeret til den ønskede vinkel.

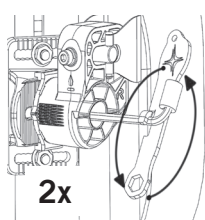
- 5) Hvis AGILITY allerede er justeret til den ønskede vinkel: Hold rygskallen i position, og stram venstre og højre bredde- og højdejusteringsbolte med en unbrakonøgle, indtil de er stramme + en kvart omgang. Bemærk: Hvis der anvendes momentnøgle strammes boltene til 7 +/- 0,5 Nm.



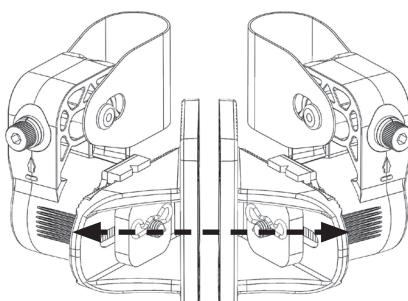
Justering af sædets dybde og vinkel, Fortsat

Sådan justeres vinklen

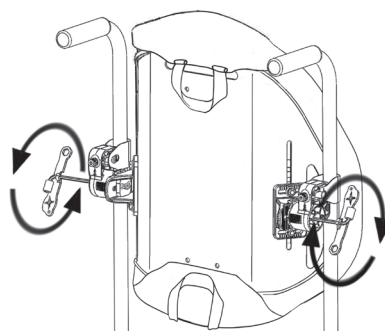
- 1) Hvis de endnu ikke er skruet løse, bruger du en unbrakonøgle til at skrue boltene til justering af dybde/vinkel ude med cirka to (2) fulde omgange.



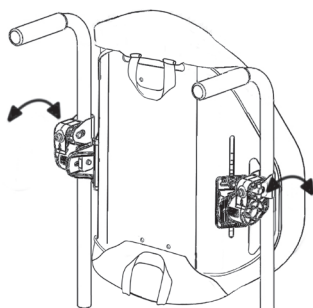
! VIGTIGT! Sammenlign mærkerne på forsiden af det fastmonterede beslag for at være sikker på at begge sider drejes lige meget. Bemærk: 5 graders øgning pr. mærke (15 graders hældning forud og bagud).



- 3) Hold rygskallen i position, og stram venstre og højre bredde- og højdejusteringsbolte med en unbrakonøgle, indtil de er stramme + en kvart omgang. Bemærk: Hvis der anvendes momentnøgle strammes boltene til 7 +/- 0,5 Nm.



- 2) Drej rygskallen.



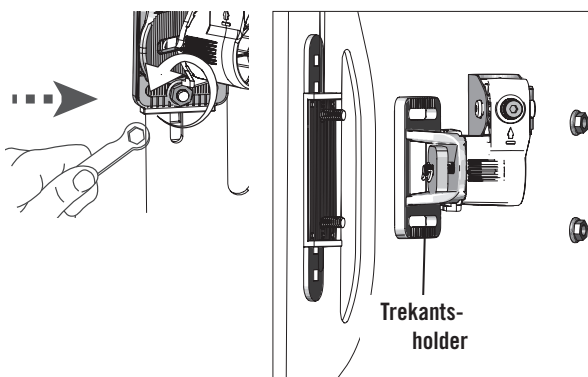
! VIGTIGT! Når dybde- og vinkeljusteringen er afsluttet, skal beslagene strammes helt, inden brugeren overføres til kørestolen. Se de relevante sektioner i denne manual mht. specifikationer for de anbefalede drejemomenter. Hvis personen sidder i kørestolen, og dybde og vinkel skal genjusteres, se Advarsler i begyndelsen af dette afsnit, og juster igen efter behov. Stram alle beslag igen.

Vend rygskallen om

- 1) Fjern AGILITY fra kørestolen. Læs AFMONTERING AF AGILITY.

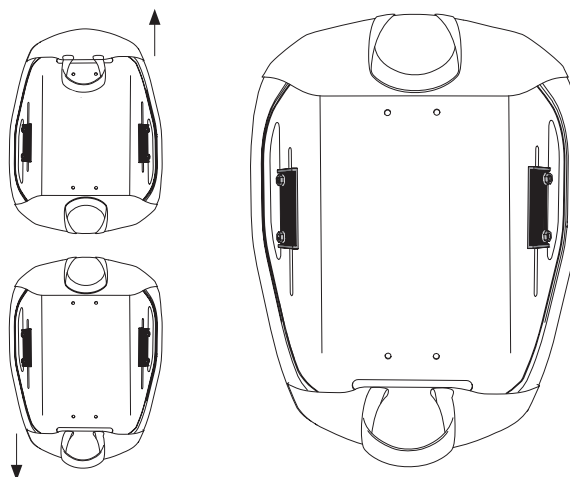
- 2) Afmonter rygskallens beslag:

- Brug stjernesnøglen til at løsne og aftage møtrikkerne til justering af bredde/højde.
- Fjern trekantsbeslagene fra rygskallen.



- 3) Drej rygskallen.

- 4) Monter og juster AGILITY. Læs alle vejledninger vedr. justering og montering, der følger med produktet.



Afmontering af AGILITY



Advarsel: AGILITY MÅ IKKE fjernes, mens personen sidder i kørestolen.

Mulighed A: Hvis kørestolens rør har skubbehåndtag eller andet udstyr, som kan genere under monteringen:

- 1) Brug unbrakonøglen til at løsne bolten på begge sider.
- 2) Frigør drejeringen fra justeringscylinderen.
- 3) Åbn drejeringen.
- 4) Tag AGILITY af kørestolens rør.

Bemærk: Der henvises til Montering af AGILITY for henvisende billeder.

Mulighed B: Hvis kørestolens rør har ikke skubbehåndtag eller andet udstyr, som kan genere under monteringen:

- 1) Brug unbrakonøglen til at løsne bolten på begge sider, men tag den ikke af.
- 2) Lad drejeringene glide af rørene.

Fejlfinding

For yderligere hjælp bedes du kontakte din udstyrsleverandør, forhandleren eller ROHO, Inc.

Kan ikke fastgøre komponenterne korrekt under **MONTERING AF AGILITY.**

- Sørg for, at monteringsbeslagene flugter med kørestolens rør.
- Sørg for, at de fastmonterede beslag sidder i samme højde på begge sider. Brug et målebånd eller lineal, om nødvendigt.
- Det normale monteringssted for de fastmonterede beslag befinder sig på bagsiden af rørene. Hvis en tværstiver forhindrer, at de fastmonterede beslag monteres på det normale sted, kan de fastmonterede monteres på forsiden af rørene. I begge retninger bør venstre (L) og højre (R) fastmonterede beslag sidde korrekt set fra montørens synsvinkel.

Kan ikke fastgøre eller sikre komponenterne korrekt under **MONTERING AF AGILITY.**

- Sørg for, at monteringsbeslagene flugter med kørestolens rør.
- Sørg for, at den indstillede bredde passer til kørestolen. Afstanden mellem kørestolens rør kan variere. Hvis de fastmonterede ikke kan fastgøres og sikres korrekt på kørestolens rør, kan der være behov for breddejustering. Juster bredden som beskrevet i **MONTERING AF AGILITY**. Der skal måske flere forsøg til for at finde den ideelle breddeposition til din kørestol.
- Hvis ikke du er i stand til at fastgøre de fastmonterede beslag på kørestolens rør, skal du muligvis bruge rørmuffer. (Læs **KOMPATIBILITET MED KØRESTOLENS RØR**).

Kan ikke fastgøre komponenterne korrekt under montering af AGILITY eller højdejustering.

- Kontroller, at de fastmonterede beslag -- (venstre (L) og højre (R)) -- sidder på den korrekte side.
- Kontroller, at møtrikkerne til bredde- og højdejustering er placeret på samme position i trekantsbeslagene. Brug referencerillerne over og under de vandrette sprækker på trekantsholderne som vejledning. (Læs **MONTERING AF AGILITY**).
- Sørg for, at de fastmonterede beslag sidder i samme højde på begge sider. I glidejusteringsstangen til højde, skal du tælle antallet af firkantede huller, som er synlige gennem de lodrette åbninger (Henvis til **HØJDEJUSTERING** eller **BILLEDER AF DE ENKELTE DELE**).

Kan ikke fastgøre komponenterne korrekt under **JUSTERING AF SÆDEDYBDE OG VINKEL.**

- Sørg for, at venstre (L) og højre (R) dybde er lige. Sammenlign mærkerne på toppen af trekantsholderne.
- Sørg for, at venstre (L) og højre (R) beslag er drejet i samme vinkel. Sammenlign mærkerne på forsiden af beslagene.

Vedligeholdelse



Advarsel: UNDLAD at bruge AGILITY, hvis der findes dele, der ikke kan strammes eller er gået i stykker. Produktet bør med jævne mellemrum efterses grundigt af din udstyrsleverandør.

Undersøg dagligt, om skruer, møtrikker, klemmer og beslag på AGILITY er strammede. Stram løse skruer igen i henhold til vejledningerne i denne manual.

Opbevaring, bortskaffelse og genbrug

Opbevaring: Rengør og desinficér produktet før opbevaring. Opbevar produktet i en beholder, der beskytter produktet mod fugt, urenheder og skader.

Bortskaffelse: Komponenterne, som indgår i produkterne i denne håndbog, er ikke forbundet med nogen kendte miljøskadelige risici, når de anvendes hensigtsmæssigt og bortskaffes i overensstemmelse med alle lokale og regionale bestemmelser. Forbrænding skal udføres på et kvalificeret og godkendt affaldsbehandlingsanlæg.

Genbrug: Kontakt et lokalt genbrugscenter for at fastlægge genbrugsmuligheder for produktet. Kontakt ROHO, Inc. for flere oplysninger om genbrug.

Rengøring og desinficering

Rengøring og desinficering er separate procedurer. Rengøringen skal foregå inden desinficeringen. Produktet skal rengøres, desinficeres og kontrolleres for hensigtsmæssig funktion før skift mellem forskellige brugere.



Forholdsregler:

- Der MÅ IKKE bruges skuremidler som ståluld eller skuresvampe på komponenterne til AGILITY.
- Der MÅ IKKE bruges rengøringsprodukter, der indeholder rensbenzin eller organiske opløsningsmidler [dvs. acetone, toluen, Methyl Ethyl Ketone (MEK), nafta, kemiske rensesvampe, klæbemiddelfjernere] på komponenterne til AGILITY.



= Aftør med en fugtig klud

Sådan rengøres beslagene: Vaskes i hånden i varmt (40 °C) vand med sæbe og svamp. Skyl med rent vand. Aftørres med en ren klud og lufttørres derefter helt.



Sådan desinficeres beslagene: Aftørres forsigtigt med en klud, der er vredet op i et husholdningsdesinfektionsmiddel. Skyl med rent vand. Aftørres med en ren klud og lufttørres derefter helt.



Begrænset garanti

Begrænset garantiterm, fra produktets oprindelige købsdato: Beslag til rygskal og rør: 60 måneder. Der henvises til indlægssedlen med begrænset garanti, der følger med produktet eller kontakt kundeservice hos din lokale forhandler.



ROHO SEATING + POSITIONING

Mailing/Shipping Address:

1501 South 74th Street, Belleville, IL 62223-5900, USA

Administrative Offices:

100 North Florida Avenue, Belleville, IL 62221-5429, USA

U.S.: 1-800-851-3449 Fax 1-888-551-3449

Outside U.S.: 1-618-277-9150 Fax 1-618-277-6518

permobilus.com



Intertek

The products featured in this document were
manufactured under a Quality Management System
that is certified to ISO 13485:2016.

Item # T20251

Print Date:

Rev. 04/09/2018

Qty



MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover, Germany

